

São Paulo, 04 de agosto de 2022

EMBAIXADA DA REPÚBLICA SOCIALISTA DO VIETNÃ

Excelentíssima Sra. Embaixadora Pham Thi Kim Hoa,

Ref: Apoio para acabar com a indústria de bile de urso em Hanói

Escrevo como diretor executivo e representante nacional da World Animal Protection (Proteção Animal Mundial) no Brasil. Somos uma organização não-governamental global com escritórios em 12 países e sede em Londres (Reino Unido) que trabalha pelo bem-estar animal. Há 57 anos protegemos os animais de crueldade e sofrimento desnecessários. Nossa atuação inclui engajar governos, comunidades locais, setor privado e ONGs para proteger os animais. Para tanto, mantemos diálogo com os tomadores de decisão para colocar os animais na agenda global e inspirar pessoas ao redor do mundo a proteger e mudar a vida dos animais.

Hoje, estou escrevendo para pedir seu apoio aos nossos esforços para acabar com a indústria de bile de urso em Hanói e, em todo o Vietnã. Por mais de 15 anos, a World Animal Protection e nossos parceiros locais trabalharam com o governo vietnamita para acabar com a prática cruel de explorar ursos e proteger a pequena população de ursos que permanece na natureza.

Dezessete anos se passaram desde que o governo vietnamita proibiu a extração de bile de urso no Vietnã. Desde então, a World Animal Protection vem trabalhando com o governo do Vietnã para registrar e monitorar todos os ursos que ainda vivem em fazendas pelo país. Trabalhamos com as autoridades para garantir que todos os ursos encontrados sem documento de registro sejam confiscados e transferidos para um centro de resgate do governo ou santuário de organizações não-governamentais.

Felizmente, 41 províncias permanecem livres de indústria de bile de urso e o número de ursos em fazendas foi reduzido de 4.300 em 2005, para 282 hoje. Embora a maior parte do Vietnã tenha feito grandes progressos para acabar com essa prática cruel de extração de bile, Hanói continua sendo o centro de criação de urso para extração de bile no país, com 148 ursos em 27 fazendas, representando 52% do total no Vietnã.

Saudamos a emissão do documento No. 105/UBND-KT do Comitê Popular de Hanói sobre o fortalecimento da gestão e proteção da vida selvagem na cidade, especialmente no que diz respeito aos ursos. Também parabenizamos o sucesso anterior alcançado pela Polícia Ambiental de Hanói em colaboração com nosso parceiro local, *Education for Nature - Vietnam*, quando interceptaram um fazendeiro de ursos de Phuc Tho com 350 frascos de bile. No entanto, esta instrução e a recente conquista – sem o compromisso do Comitê Popular do distrito de Phuc Tho e um plano claro para acabar com a criação de ursos em seu distrito – não é

Rua Vergueiro, 875 – Sala 93

Cep: 01504-001

São Paulo, SP, Brasil

T+55 (11) 3399-2500

 protecaoanimalmundial.org.br

suficiente, como evidenciado pelo fato de que até agora, a indústria de bile de urso em Phuc Tho continuou inabalável.

Excelência, a indústria de bile de urso não é apenas cruel e estressante para os animais, mas também representa um risco para a reputação do Vietnã. Portanto, pedimos que entre em contato com o Comitê do Povo de Hanói e lembre-os de que apenas uma ação decisiva do Comitê do Povo de Hanói e do Comitê do Povo de Phuc Tho podem garantir um futuro livre da exploração da bile de urso no Vietnã. As ações decisivas incluem as seguintes medidas:

- Fortalecimento do monitoramento e inspeções de fazendas de bile de urso;
- Tomar medidas imediatas e decisivas quando houver ilegalidade em fazendas de ursos, destinando o animal para o local adequado;
- Garantir processo e punição rigorosos para violações graves;
- Proibir a criação de ursos em fazendas privadas;
- Convencer os proprietários de urso a transferir voluntariamente seus animais para as autoridades, sem prejuízo;
- Promover alternativas de origem vegetal para substituir a bile de urso.

O Vietnã deve se inspirar na Coreia do Sul, que no início deste ano se comprometeu a acabar com a exploração de bile de urso até 1º de janeiro de 2026. O Vietnã fez progressos significativos para acabar com a indústria de bile de urso vietnamita e estou confiante de que o Vietnã pode acabar com toda a criação de ursos até 2024 e se tornar um exemplo responsável para outros países.

Obrigado por sua consideração e apoio neste assunto e estamos disponíveis para ajudar.

Atenciosamente,



João Gonçalves
Diretor Executivo - Proteção Animal Mundial (Brazil Office)
joaogoncalves@worldanimalprotection.org.br

cc. His Excellency, Mr Bui Thanh Son, Minister of Foreign Affairs
cc. Sua Excelência, Fernando Apparicio da Silva, Embaixador do Brasil no Vietnã

Rua Vergueiro, 875 – Sala 93

Cep: 01504-001

São Paulo, SP, Brasil

T+55 (11) 3399-2500